

**Germany-Trier: Electrical machinery, apparatus, equipment and consumables; lighting**

OJ S 89/2021 07/05/2021

Contract award notice

Supplies

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: HWK Trier

Town: Trier

NUTS code: DEB21 Trier, Kreisfreie Stadt

Country: Germany

E-mail: [awagner@hwk-trier.de](mailto:awagner@hwk-trier.de)**Internet address(es):**Main address: [www.hwk-trier.de](http://www.hwk-trier.de)**I.4. Type of the contracting authority**

Other type: Handwerkskammer

**I.5. Main activity**

Education

**Section II: Object**

---

**II.1. Scope of the procurement****II.1.1. Title**

HWK Trier: Ausstattung Neubau BTZ Teil 5 – AS10

Reference number: 3.4-3472-09\_178

**II.1.2. Main CPV code**

31000000 Electrical machinery, apparatus, equipment and consumables; lighting

**II.1.3. Type of contract**

Supplies

**II.1.4. Short description**

Lieferung von Ausstattungsgegenständen, zum Teil inkl. Verträgen, Montage, Inbetriebnahme, für diverse Fachbereiche

(inkl. einem Los „Wegeleitsystem“ aus Ausstattungsantrag Teil 4).

**II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes

**II.1.7. Total value of the procurement**

Value excluding VAT: 246 150,12 EUR

**II.2. Description**

**II.2.1. Title**

Betriebsausstattung

Lot No: AS10\_1

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

31000000 Electrical machinery, apparatus, equipment and consumables; lighting

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DEB21 Trier, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Haupterfüllungsort sind die (Fach-)Räume der zu beliefernden Fachbereiche der HWK Trier. Diese liegen im Neubau BTZ oder in zugehörigen Gebäuden/Gebäudeteilen.

**II.2.4. Description of the procurement**

Erste-Hilfe-Ausstattung, Hinweistafeln, Leitern und Tritte, Staubsauger, Hubwagen, div. Behälter, u.ä.

**II.2.5. Award criteria**

Price

**II.2.11. Information about options**

Options: no

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**II.2.14. Additional information****II.2. Description****II.2.1. Title**

Wegeleitsystem

Lot No: AS10\_10

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

48000000 Software package and information systems

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DEB21 Trier, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Haupterfüllungsort sind die (Fach-)Räume der zu beliefernden Fachbereiche der HWK Trier. Diese liegen im Neubau BTZ oder in zugehörigen Gebäuden/Gebäudeteilen.

**II.2.4. Description of the procurement**

Wegeleitsystem.

**II.2.5. Award criteria**

Price

**II.2.11. Information about options**

Options: no

**II.2.13.**

## **Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

#### **II.2. Description**

##### **II.2.1. Title**

Verpflegungsautomaten  
Lot No: AS10\_2

##### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

39300000 Miscellaneous equipment

##### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DEB21 Trier, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Haupterfüllungsort sind die (Fach-)Räume der zu beliefernden Fachbereiche der HWK Trier. Diese liegen im Neubau BTZ oder in zugehörigen Gebäuden/Gebäudeteilen.

##### **II.2.4. Description of the procurement**

Für Snacks und Kaltgetränke, ohne Wartungs-/Dienstleistungsvertrag.

##### **II.2.5. Award criteria**

Price

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

#### **II.2. Description**

##### **II.2.1. Title**

Möbel und Aufbewahren  
Lot No: AS10\_3

##### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

39000000 Furniture (incl. office furniture), furnishings, domestic appliances (excl. lighting) and cleaning products

##### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DEB21 Trier, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Haupterfüllungsort sind die (Fach-)Räume der zu beliefernden Fachbereiche der HWK Trier. Diese liegen im Neubau BTZ oder in zugehörigen Gebäuden/Gebäudeteilen.

##### **II.2.4. Description of the procurement**

Modulmöbel für Lounge-, Wohlfühl- und Aufenthaltsbereiche

##### **II.2.5. Award criteria**

Price

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

##### **II.2. Description**

###### **II.2.1. Title**

Holzbandsäge  
Lot No: AS10\_4

###### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

43800000 Workshop equipment

###### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DEB21 Trier, Kreisfreie Stadt  
Main site or place of performance: Haupterfüllungsort sind die (Fach-)Räume der zu beliefernden Fachbereiche der HWK Trier. Diese liegen im Neubau BTZ oder in zugehörigen Gebäuden/Gebäudeteilen.

###### **II.2.4. Description of the procurement**

Holzbandsäge.

###### **II.2.5. Award criteria**

Price

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

##### **II.2. Description**

###### **II.2.1. Title**

Ausstattung Metall  
Lot No: AS10\_5

###### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

43800000 Workshop equipment

###### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DEB21 Trier, Kreisfreie Stadt  
Main site or place of performance: Haupterfüllungsort sind die (Fach-)Räume der zu beliefernden Fachbereiche der HWK Trier. Diese liegen im Neubau BTZ oder in zugehörigen Gebäuden/Gebäudeteilen.

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Diverse Maschinen und Hilfsprodukte für die Metallbearbeitung/Werkstattausstattung.

#### **II.2.5. Award criteria**

Price

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

##### **II.2. Description**

##### **II.2.1. Title**

Ausstattung Kfz

Lot No: AS10\_6

##### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

43000000 Machinery for mining, quarrying, construction equipment

##### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DEB21 Trier, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Haupterfüllungsort sind die (Fach-)Räume der zu beliefernden Fachbereiche der HWK Trier. Diese liegen im Neubau BTZ oder in zugehörigen Gebäuden/Gebäudeteilen.

##### **II.2.4. Description of the procurement**

Achsmessgerät und Zubehör, inkl. Lieferung, Montage.

##### **II.2.5. Award criteria**

Price

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

##### **II.2. Description**

##### **II.2.1. Title**

Werkzeug

Lot No: AS10\_7

##### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

31000000 Electrical machinery, apparatus, equipment and consumables; lighting

##### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DEB21 Trier, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Haupterfüllungsort sind die (Fach-)Räume der zu beliefernden Fachbereiche der HWK Trier. Diese liegen im Neubau BTZ oder in zugehörigen Gebäuden/Gebäudeteilen.

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Heckenschere, Laubbläser, Sense, Entaster, u.ä. zzgl. Ladegeräte, Schutzset, etc.

#### **II.2.5. Award criteria**

Price

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

##### **II.2. Description**

##### **II.2.1. Title**

Steuerungstechnik  
Lot No: AS10\_8

##### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

39000000 Furniture (incl. office furniture), furnishings, domestic appliances (excl. lighting) and cleaning products

##### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DEB21 Trier, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Haupterfüllungsort sind die (Fach-)Räume der zu beliefernden Fachbereiche der HWK Trier. Diese liegen im Neubau BTZ oder in zugehörigen Gebäuden/Gebäudeteilen.

##### **II.2.4. Description of the procurement**

Ausstattung Lehrmaterial für Ausbildung im Bereich Steuerungstechnik.

##### **II.2.5. Award criteria**

Price

##### **II.2.11. Information about options**

Options: no

##### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

##### **II.2.14. Additional information**

##### **II.2. Description**

##### **II.2.1. Title**

Außenbereich  
Lot No: AS10\_9

## **II.2.2. Additional CPV code(s)**

44212300 Structures and parts

## **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DEB21 Trier, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Haupterfüllungsort sind die (Fach-)Räume der zu beliefernden Fachbereiche der HWK Trier. Diese liegen im Neubau BTZ oder in zugehörigen Gebäuden/Gebäudeteilen.

## **II.2.4. Description of the procurement**

Lieferung Raucherunterstand; bauseitige Montage.

## **II.2.5. Award criteria**

Price

## **II.2.11. Information about options**

Options: no

## **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

## **II.2.14. Additional information**

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.1. Previous publication concerning this procedure**

Notice number in the OJ S: [2021/S 047-117441](#)

#### **IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system**

#### **IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice**

## **Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 1

**Lot No:** AS10\_1

**Title:**

Betriebsausstattung

A contract/lot is awarded: yes

## **V.2. Award of contract**

### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

03/05/2021

### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 5

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

### **V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: HEES + PETERS GmbH

Town: Trier

NUTS code: DEB21 Trier, Kreisfreie Stadt

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

### **V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 17 400,14 EUR

Total value of the contract/lot: 11 073,70 EUR

### **V.2.5. Information about subcontracting**

## **Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 10

**Lot No:** AS10\_10

**Title:**

Wegeleitsystem

A contract/lot is awarded: yes

## **V.2. Award of contract**

### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

07/04/2021

### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

### **V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Cancom GmbH

Town: Langenfeld

NUTS code: DEA1C Mettmann

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

### **V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 45 628,00 EUR

Total value of the contract/lot: 43 999,93 EUR

### **V.2.5. Information about subcontracting**

## Section V: Award of contract

---

**Contract No:** 2

**Lot No:** AS10\_2

**Title:**

Verpflegungsautomaten

A contract/lot is awarded: yes

### **V.2. Award of contract**

#### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

19/04/2021

#### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

#### **V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Automaten Terres

Town: Hockweiler

NUTS code: DEB25 Trier-Saarburg

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

#### **V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 15 113,40 EUR

Total value of the contract/lot: 12 918,10 EUR

#### **V.2.5. Information about subcontracting**

## Section V: Award of contract

---

**Contract No:** 3

**Lot No:** AS10\_3

**Title:**

Möbel

A contract/lot is awarded: yes

### **V.2. Award of contract**

#### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

21/04/2021

#### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

#### **V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Designfunktion Mittelrhein GmbH

Town: Koblenz

NUTS code: DEB11 Koblenz, Kreisfreie Stadt

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 106 407,12 EUR

Total value of the contract/lot: 106 343,96 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting**

**Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 4

**Lot No:** AS10\_4

**Title:**

Holzbandsäge

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract**

**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

12/04/2021

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 3

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Hees + Peters GmbH

Town: Trier

NUTS code: DEB21 Trier, Kreisfreie Stadt

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 3 860,00 EUR

Total value of the contract/lot: 3 700,00 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting**

**Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 5

**Lot No:** AS10\_5

**Title:**

Ausstattung Metall

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract**

**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

03/05/2021

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Tegral GmbH

Town: Überherrn

NUTS code: DEC04 Saarlouis

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 43 495,20 EUR

Total value of the contract/lot: 45 244,00 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting****Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 6

**Lot No:** AS10\_6

**Title:**

Ausstattung Kfz

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract****V.2.1. Date of conclusion of the contract**

07/04/2021

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Coler GmbH & Co. KG

Town: Trier

NUTS code: DEB21 Trier, Kreisfreie Stadt

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 10 440,00 EUR

Total value of the contract/lot: 8 990,00 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting****Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 7

**Lot No:** AS10\_7

**Title:**

Werkzeug

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract**

**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

12/04/2021

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Hees + Peters GmbH

Town: Trier

NUTS code: DEB21 Trier, Kreisfreie Stadt

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 5 778,67 EUR

Total value of the contract/lot: 4 185,64 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting**

**Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 8

**Lot No:** AS10\_8

**Title:**

Steuerungstechnik

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract**

**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

07/04/2021

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Unielektro GmbH

Town: Trier

NUTS code: DEB21 Trier, Kreisfreie Stadt

Country: Germany

The contractor is an SME: no

#### **V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 53 191,29 EUR

Total value of the contract/lot: 50 703,29 EUR

#### **V.2.5. Information about subcontracting**

### **Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 9

**Lot No:** AS10\_9

**Title:**

Außenbereich

A contract/lot is awarded: yes

#### **V.2. Award of contract**

##### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

03/05/2021

##### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 4

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

##### **V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Gödde GmbH

Town: Köln

NUTS code: DEA23 Köln, Kreisfreie Stadt

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

##### **V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 3 130,00 EUR

Total value of the contract/lot: 3 556,00 EUR

##### **V.2.5. Information about subcontracting**

### **Section VI: Complementary information**

---

#### **VI.3. Additional information**

Bezüglich Los AS10\_10 (Wegeleitsystem) möge der Bieter besonderes Augenmerk auf die Vorbemerkungen im Leistungsverzeichnis richten.

Bekanntmachungs-ID: CXP4YRHRY3Z.

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Vergabekammer des Bundes

Town: Bonn

Country: Germany

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

03/05/2021